

ufficio stampa <b>elleciStudio</b>	testata <b>SOGNANDO LEGGENDO.NET</b>	data pubblicazione <b>04/04/2014</b>	foglio <b>1 / 1</b>
---------------------------------------	---	---	------------------------

## Traduttori e grandi successi editoriali: UN INCONTRO “EDITORIA IN PROGRESS”



### **TRADUTTORI E GRANDI SUCCESSI EDITORIALI: UN INCONTRO “EDITORIA IN PROGRESS”**

Dietro il successo di alcuni libri stranieri gioca un ruolo invisibile ma fondamentale **la figura del traduttore**, che sa dare nuova voce ai pensieri, alle emozioni e alla

fantasia dell'autore, diventando autore a sua volta.

Per riflettere sul senso e sulle pratiche del mestiere del traduttore editoriale **l'Università Cattolica del Sacro Cuore di Milano** terrà un convegno dedicato a “**Traduttori e grandi successi editoriali**”, **martedì 8 aprile** alle **16.30**, in via Nirone 15, Aula NI110.

L'incontro si inserisce all'interno del ciclo di seminari “**Editoria in progress**” organizzato dal Master in “Professione Editoria cartacea e digitale” dell'Università Cattolica di Milano, dalla Scuola di Editoria Piamarta e dall'Associazione Italiana Editori.

Il convegno sarà incentrato su racconti, aneddoti e consigli per futuri traduttori con **Ilide Carmignani**, socia onoraria AITI, vincitrice del Premio Nazionale per la Traduzione 2013 del Ministero dei Beni e delle Attività Culturali e del Turismo, traduttrice di Jorge Luis Borges, Gabriel García Márquez, Pablo Neruda e Luis Sepúlveda; **Nicoletta Lamberti**, traduttrice di Dan Brown, Ken Follett e John Grisham; **Yasmina Melaouah** traduttrice di Alain-Fournier, Mathias Enard, Jean Genet, Laurent Mauvignier e Daniel Pennac.

Coordina l'incontro **Alba Mantovani**, socia AITI Lombardia, traduttrice e docente di traduzione editoriale dall'inglese del Master in “Professione Editoria cartacea e digitale”.

**Ingresso libero fino a esaurimento posti.**

#### **Per informazioni:**

[paola.digiampaolo@unicatt.it](mailto:paola.digiampaolo@unicatt.it) - [editoria.piamarta@afgp.it](mailto:editoria.piamarta@afgp.it) - [creleb@unicatt.it](mailto:creleb@unicatt.it)  
[www.scuolaeditoria.it](http://www.scuolaeditoria.it)